法學叢書
法及其與
衝突與調和
中著
450元
2700-1808
2705-9080
9889774
股份有限公司
譯得通
original language、
nese、
日語にほんご、
Việt、
a Indonesia、
pino、
ภาษาไทย、
ahaseMelayu、
añol、
tuguês、
韓語 한국어
an hua
費提供19種語言類
通譯備選人，協助
能順利參與訴訟程
關係人如有需要，
各級法院於案件審
詢有無特約通譯需
曉國語人士之訴訟
n, striving to
o the courts for
ted Mandarin
y provides
rt interpreters in
thout any
明・便民禮民・效能
法　院
ww.judicial.gov.tw/

JUDICIAL WEEKLY
中華民國 104 年 5 月 29 日　第 1749 期

司法周刊

◆發行人：林鴻銘　◆發行所：司法院　◆地址：臺北市重慶南路一段124號
◆每週出版　全年51期400元　◆郵政劃撥：50054377 司法院司法周刊　◆中華郵政北臺字第〇一七六號執照登記為雜誌類
◆發行部電話：02-23618776　傳真：02-23618776　◆編輯部電話：02-23618798　傳真：02-23898920　◆後製作：大光華印務部

本期提要

1　司法院積極推動線上起訴系統 致力提升國家整體競爭力
美D.C.高院Iscoe法官主講人民參與審判
殉難司法人員首度入祀忠烈祠
花蓮地院座談 張道周庭長等分享承辦模擬法庭經驗
2.3　溫俊富／時效抗辯與權利人怠於行使權利
—日本時效抗辯案例考察
4　臺南地院邀郭宇恆醫師談家庭暴力與精神衛生處遇

提升司法效能

司法院積極推動線上起訴系統 致力提升國家整體競爭力

【本刊訊】司法院為達到訴訟全面E化目的，積極推動各項措施，其中，已建置完成之智慧財產法院行政訴訟事件線上起訴系統正進行相關法規修正及宣導講習，預計7月上線啟用；稅務行政線上起訴系統亦將於與相關機關溝通推廣及教育訓練後儘速啟用。

司法院蘇永欽副院長前次訪問韓國時，對韓國最高法院資訊技術中心建置的電子化法庭系統，留下深刻印象，返國後即積極構思推動我國之司法資訊E化，並派員到韓國觀摩研究，規劃我國之司法資訊系統，積極推動科技法庭。除於各法院進行科技法庭之硬體建置，並積極開發相關軟體系統。

其中，智財法院行政訴訟事件線上起訴系統於103年建置並完成教育訓練，並因應相關機關需求，擴充使用機關及使用對象，以使該類事件之所有當事人皆可使用線上起訴系統傳送卷證；刻正修正「行政訴訟文書使用電信傳真或其他科技設備作業辦法」，明確規範利用線上起訴系統所傳送文書卷證之送達效力，以提升法院自動化案件管理系統之效能。司法院更結合智慧財產法院，主動針對使用機關、律師事務所等，陸續辦理多場說明講習，以加強推廣、有效利用智財行政訴訟事件線上起訴系統。稅務行政線上起訴系統則將於7月後，進行宣導講習及教育訓練。於此二系統順利上線使用後，並將著手規劃開發民事事件之線上起訴系統。

目前已開發及規劃中的線上起訴系統，當事人書狀與證據電子檔將自動送進「證據清單」系統，使我國正式邁向電子訴訟的行列。智財行政訴訟事件與稅務行政線上起訴系統啟用後，將整合於「律師單一登入服務」網站中，未來訴訟雙方律師可利用線上起訴系統進行起訴、答辯，傳送補充書狀相關電子附件等訴訟相關作業，於開庭時，原、被告及法院三方便可利用系統所存放的電子書狀及卷證，並藉由科技法庭設備進行有效率的審理及證據展示，讓雙方之爭點得以聚焦及透明的進行攻防。

訴訟E化為世界銀行（World Bank）進行各國經商便利度（Ease of Doing Business, EoDB）的各項評比指標中，影響「執行契約」評比的重要項目之一，攸關國家競爭力。馬來西亞近幾年即因長期致力於推行訴訟E化而大幅提升執行契約效能，使全球排名大幅躍升；「2015經商環境報告」對全球189個經濟體的總排名，馬來西亞更已躍居於臺灣之上。司法院目前正積極推動，希望利用我國純熟的資訊科技輔助法院審判業務，有效提升審判效能，以提高我國司法透明度、民眾對司法之信賴度、提升國家整體競爭力，逐步邁向先進國家的行列。

國際司法交流

美D.C.高院Iscoe法官主講人民參與審判

【本刊訊】民間司法改革基金會、臺灣陪審團協會等民間團體於5月18日至22日邀請美國華盛頓哥倫比亞特區高等法院法官Craig S. Iscoe來臺，全程觀察由民間司改會舉辦之「陪審模擬法庭」，並擔任評論人。司法院本於以開放態度與民間團體交流並廣納各界不同意見之精神，與民間司改會共同舉辦2場次「人民參與審判座談會」，由Iscoe法官主講，5月18日在臺灣大學以「人民參與審判制度之相關配套措施」為主題，5月20日則在法官學院舉辦，主題為「人民參與審判制度下的訴訟指揮－審前程序、開審陳述、交互詰問、結辯」。

18日之座談由司法院蘇永欽副院長主持，除由Iscoe法官講授美國陪審制下之選任程序、法官教示等相關制度配套外，並由立法委員柯建銘、尤美女，司法院刑事廳代表、法務部檢察司余麗貞副司長、尤伯祥律師，以及交通大學科技法律研究所金孟華助理教授與談，各自從不同觀點與立場出發，探討在我國現行訴訟法制下引進人民參與審判制度可能面臨的問題，及英美陪審制的實證經驗的啟發。

20日之場次則由法律扶助基金會陳為祥秘書長主持，Iscoe法官以美國刑事訴訟審理程序的幾個主要程序為中心，包括審前程序、開審陳述、交互詰問、辯論等程序，解說在陪審程序下理想的操作模式。臺灣高等法院張永宏法官、嘉義地院張道周庭長，以及羅秉成、林俊宏律師與談。張法官指出，我國目前的社會條件、刑事訴訟制度雖仍難以直接引進陪審制，但仍不妨礙採用適合我國國情之人民參與審判制度，並擷取陪審制的元素與優點，以改進我國的刑事訴訟制度，例如落實直接審理、言詞審理、公判中心原則等；其他與談人也從自身參與人民參與審判模擬法庭的實際經驗與觀察，提出精闢的與談意見。

Iscoe法官並於5月22日拜會司法院蘇永欽副院長，就我國推動中之人民參與審判制度進行討論並交換相關意見。

花蓮地院座談

張道周庭長等分享承辦模擬法庭經驗

【本刊訊】花蓮地院為增進轄區司法人員對於人民參與審判制度之瞭解，日前邀請嘉義地院張道周庭長、士林地院黃雅君庭長及嘉義地院賴琪玲科長共同分享承辦人民參與審判模擬法庭的經驗；花蓮高分院吳景源院長、花蓮地院與地檢同仁及律師等約60人與會。

張庭長首先談及嘉義地院之任務編組，於每一模擬案件之各程序，均明確界定主責人員；接著分析其主辦之模擬審判核心重點有二，一為嘗試原住民族參與審判的之可行性，二則以人民作為程序主體，檢視現行刑事訴訟制度及運作。其特點有：一、與原住民傳統慣習有關之原住民被告刑事案件，觀審員由原住民中選任，此能彰顯憲法及原住民族基本法保障多元文化之核心價值。二、使用美國司法實務之個別拒卻選任模式，此模式可減少候選觀審員抽籤次數及需用人數，尤其適合報到人數可能較少之原住民參與審判。三、選任及審查觀審員資格均運用表格化文書，以簡化填寫及審查流程，日後更可考慮採線上填寫。四、審判期日之調查證據程序係以舉證責任為基礎，並由當事人主導，以引導檢辯雙方重視調查證據程序，強化刑事訴訟直接、言詞審理等原則。五、法官對於觀審員之指示以舉證責任及爭點為中心，逐步引導形成心證。

黃庭長則指出，因觀審員加入審判，檢辯之義務、法官之角色均隨之改變；準備程序中須嚴選發現真實所必要之證據，使觀審員易於瞭解證據之全貌；選任程序則注重維持隨機抽選原則及減輕觀審員負擔；審理程序時應注意如何調查證據、善用中間討論，使觀審員易於理解並形成心證；終局評議可輔以評議意見書，可協助觀審員形塑其意見。

賴科長介紹模擬法庭背後龐大的行政支援工作，包括：各項宣導及召募志願觀審員；調卷、掃描電子卷證；設計各項所需問卷、通知觀審員等。嘉義地院每場模擬法庭參與之行政人員係受命法官、審判長配屬之書記官、錄事等，使各審判庭均有參與經驗。

意見交流時，就花蓮律師公會李文平理事長、林國泰律師等之提問，張庭長及黃庭長皆表示，法官應以淺顯用語解釋法律及告知如何適用法律，且需提醒觀審員應本於個人確信決定，並避免透露對案件的看法；於準備程序訊問被告時亦需嚴守訊問界線。

最新法律修正

◎立法院5月26日三讀通過修正民法總則編第10條、民法總則施行法第19條條文。
（詳細內容請見本刊電子報「本期要目」中「最新法律修正」）

緬懷忠烈

殉難司法人員首度入祀忠烈祠

【本刊訊】國民政府時期浙江金華地方法院故院長陸寶鐸、故檢察官陶亞東、故學習推檢顏佩箴、故書記官李聰謀，及上海特區法院故庭長吳廷琪、故主任書記官呂世渙等6人，於31年抗戰期間殉職，經司法院居正前院長呈請國民政府褒揚在案。

102年間經其遺族申請，於104年3月25日由總統核定以「浙江金華殉難司法人員烈士靈位」入祀忠烈祠，並開司法人員入祀忠烈祠之先例。

入祀典禮於5月28日舉行，由司法院張瓊文副秘書長主祭，司法院、法務部及遺族代表陪祭及與祭，以告慰忠靈，並永享榮祀。

最高法院不再援用刑事判例等

【本刊訊】最高法院5月22日公布104年度第7次刑事庭會議決議，包括：
一、不再援用刑事判例1則：29年上字第2689號。
二、檢討刑事庭會議決議3則：
（一）78年2月28日78年度第2次刑事庭會議決議不合時宜，改採原提案之甲說。
（二）100年8月23日100年度第6次刑事庭會議決議，不合時宜，不再供參考。
（三）103年1月7日103年度第1次刑事庭會議決議，原決議要旨（一）修正文字。
（判例要旨、不再援用理由、決議文等，請見司法院或最高法院網站）